



# INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Paul Roberto Herron Campos  
(EOI de Santiago)  
José Antonio Cartelle Cudilleiro  
(EOI de Ferrol)

Proxecto realizado no marco dunha licenza por formación retribuída pola Consellería de Educación durante o curso 2017-18

*Across the Pond* consta de las 20 unidades siguientes:

1. Chelsea Football Club
2. Baseball
3. Hobbies in the UK 1
4. Hobbies in the UK 2
5. Hawaii
6. The Blues
7. Calgary
8. Florida
9. Cricket
10. Miami
11. St. Patrick's Day
12. New York City
13. Thanksgiving
14. Niagara Falls
15. Across the Pond 1- Cultural differences
16. Across the Pond 2- Cultural stereotypes
17. The West Coast
18. Manchester
19. Galway
20. Chicago

Las unidades de *Across the Pond* están accesibles en el repositorio del espacio Abalar en: <https://www.edu.xunta.es/espazoAbalar/es/espazos/recursos>

Cada unidad tiene tres versiones:

- **Versión en inglés:** las instrucciones, la información y los subtítulos de los vídeos están en inglés.
- **Versión en español:** las instrucciones, la información y los subtítulos de los vídeos están en español.
- **Versión en gallego:** las instrucciones, la información y los subtítulos de los vídeos están en gallego.

Estas versiones en varias lenguas son unidades independientes, por ello, en el repositorio de recursos Abalar, hay que buscar la versión adecuada. Por ejemplo, si queremos que un alumno vea el ODE *Niagara Falls* con subtítulos en español, habrá que seleccionar la versión *Niagara Falls (versión en español)* y si se quiere la versión con subtítulos en inglés, entonces seleccionaremos la versión *Niagara Falls (English version)*.

## Navegadores

Para el visionado de las unidades se recomiendan los navegadores *Firefox* y *Chrome*. La única diferencia entre ambos está relacionado con el botón de reproducción y pausa de los vídeos. En el caso de *Firefox*, éste se halla en la parte inferior del vídeo y por lo que se refiere al *Chrome* lo encontramos en la parte central, apareciendo el símbolo de reproducción o de pausa al pasar el ratón por la superficie del vídeo.

### Navegador Chrome

An interview with Amy

Watch the following interview with Amy. Then answer the questions below.



The best season to visit Chicago would probably be either the fall or the spring because the weather is a little bit more mild.

### Navegador Firefox

An interview with Amy

Watch the following interview with Amy. Then answer the questions below.



Roller coaster

It's about an hour and a half north of Chicago and it has a lot of really fun roller coasters and different rides.

En ambos casos, tanto con *Firefox* como con *Chrome*, el menú del vídeo permite controlar el volumen del audio y ponerlo a pantalla completa.

### **Descarga de la actividad**

Los ODEs pueden descargarse desde el servidor de la Xunta para su implementación en otras plataformas o como previsión para poder trabajar con el ODE en situaciones en las que no haya conexión a internet.

Al descargar la unidad nos encontraremos con un archivo .ZIP. Una vez descomprimido, tendremos una carpeta que contiene los archivos de la actividad así como otros documentos como la guía didáctica o el manual del usuario. Entre los archivos del ODE se encuentran los vídeos y los audios de la unidad con extensiones .mp4 y .mp3 respectivamente. De esta forma, el profesor puede reproducir directamente los vídeos y los audios en local desde su ordenador.

Por último, para poder ejecutar en local toda la actividad, tendremos que hacer click en el archivo de nombre *index.html* que encontraremos dentro de la carpeta descargada.